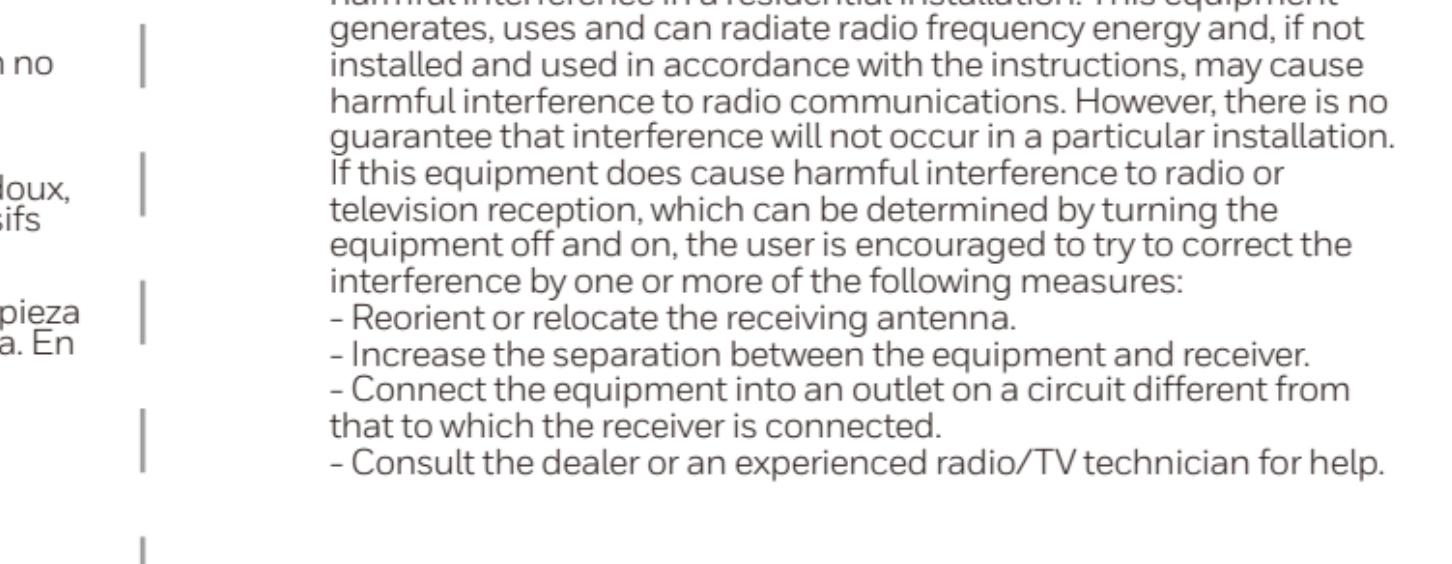


- Este producto tiene terminales retirados listos para recibir los cables.
- Asegúrese de que la caja posterior esté firmemente fijada.
- Retire la funda exterior y recorte los cables a medida. Deje una holgura adecuada para que los extremos del cable lleguen a los terminales.
- Deslice un trozo de funda verde sobre los conductores de protección del circuito desnudo (tierra).
- Los conductores ahora deben conectarse a los terminales respectivos como se describe. Tenga cuidado de seleccionar el cable con el color de funda adecuado para cada terminal. Asegúrese de que todos los cables estén bien sujetos.
- Se debe conectar un cable con funda verde entre el terminal de tierra del tomacorriente conectado y el terminal de tierra de la caja empotrada.
- Empuje con cuidado el tomacorriente conectado con cable nuevamente dentro de la caja empotrada, asegurándose de que los cables no queden atrapados ni pellizcados.
- Utilizando los tornillos de fijación proporcionados, monte el tomacorriente conectado en la caja empotrada. No apriete demasiado para evitar daños y distorsiones en la placa frontal. Ajústelo para que la placa frontal quede cuadrada con la pared.

Installation / d'installation / instalación

- Turn off all power. Use a properly-rated voltage sensing device to confirm power is off. / Coupez toute alimentation. Utilisez un dispositif de détection de tension correctement évalué pour confirmer que l'alimentation est coupée. / Apague toda la energía. Utilice un dispositivo sensor de voltaje con la clasificación adecuada para confirmar que la energía está apagada.

2. Wire the device according to the figure below, using appropriate wiring methods. / Câblez l'appareil selon la figure ci-dessous, en utilisant les méthodes de câblage appropriées. / Conecte el dispositivo según la figura siguiente, utilizando métodos de cableado adecuados.



COLOR except White & Green= terminal marked HOT
WHITE = terminal marked WHITE
GREEN = terminal marked GR

3. Mount device by tightening screws and install wall plate. / Montez l'appareil en serrant les vis et installez la plaque murale. / Monte el dispositivo apretando los tornillos e instale la placa de pared.

In order to protect the quality surface finish of the front plate, periodic cleaning should only consist of polishing with a dry lint free soft cloth. On no account should abrasive or domestic cleaners be used.

Cleaning the Device / Nettoyage de l'appareil / Limpiar el dispositivo

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. This equipment complies with ISED RSS-102 with radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna and transmitter.

Warning:
ISED RSS WARNING
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including harmful interference in a residential installation. This equipment is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference. (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation.

Caution:
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

AVERTISSEMENT RSS ISED
Cet équipement est conforme à ISED RSS-102 avec les limites d'exposition aux rayonnements établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps. Cet émetteur ne doit pas être colocalisé ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne et un autre émetteur.

FCC Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 cm between the radiator and your body. This equipment does not cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.

- Increase the separation between the equipment and receiver.

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Key parameters / Paramètres clés / Parámetros clave

Frequency Band / Bande de fréquence / Salida de potencia máxima de RF: RF Max Power Output / Puissance de sortie maximale RF / Salida de potencia máxima de RF:

4. Restore power. / Rétablissez le courant. / Restaurar el poder.

NOTE

ISED Radiation Exposure Statement:

This equipment complies with ISED RSS-102 with radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna and transmitter.

Warning:
ISED RSS WARNING
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including harmful interference in a residential installation. This equipment is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference. (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation.

Caution:
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

AVERTISSEMENT RSS ISED
Cet équipement est conforme à ISED RSS-102 avec les limites d'exposition aux rayonnements établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps. Cet émetteur ne doit pas être colocalisé ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne et un autre émetteur.

FCC Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 cm between the radiator and your body. This equipment does not cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.

- Increase the separation between the equipment and receiver.

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Key parameters / Paramètres clés / Parámetros clave

Frequency Band / Bande de fréquence / Salida de potencia máxima de RF: RF Max Power Output / Puissance de sortie maximale RF / Salida de potencia máxima de RF:

4. Restore power. / Rétablissez le courant. / Restaurar el poder.